



**Sommerzeit - Ferienzeit**

**Friedenskirche - Osterkirche**  
*Ausgabe Juni - August 2017*

### Inhalt dieser Ausgabe

<i>Editorial</i>	3
<i>Angedacht</i>	4
<i>Gottesdienst-Ortsänderung</i>	5
<i>Gebäudesituation</i>	6
<i>Stiftungsgottesdienst</i>	7
<i>Interkulturelles Pfingstfest</i>	8-9
<i>Schaukastengestalter gesucht!</i>	10
<i>Leben im Alter</i>	11-13
<i>Senioren</i>	14-16
<i>Aus dem Kirchengemeinderat</i>	17
<i>Zwei Herzen im Dreivierteltakt</i>	18
<i>Reformationsjubiläum</i>	19
<i>Service</i>	20
<i>Friedensgebete</i>	21
<i>Stadtteilstadtteilfest</i>	22
<i>Flohmarktangebote</i>	23
<i>Gottesdienste</i>	24-25
<i>Konfirmanden</i>	26-27
<i>Kinder</i>	28-29
<i>Systemische Beratung/Mediation</i>	30
<i>Orgelsanierung</i>	31
<i>Kirchenmusik</i>	32-33
<i>Glaube im Gespräch</i>	36
<i>Gottesdienst zum Schulanfang</i>	37
<i>Aus der Pflege</i>	38
<i>Spendenkonto Gemeinde /Vorschau</i>	40
<i>Freud + Leid</i>	41
<i>Stiftung Eilbeker Gemeindehaus</i>	42
<i>Neues aus Eilbek</i>	43
<i>Regelmäßige Veranstaltungen</i>	45
<i>Kontakte</i>	46
<i>Impressionen</i>	47-48



Gebäudeprozess



Pfingstfest in Eilbek in der + um die Friedenskirche



Stiftungsgottesdienst



Eilbeker Stadtteilfest

## Impressum

Gemeindebrief der Evangelisch-lutherischen Kirchengemeinde Eilbek Friedenskirche-Osterkirche

Herausgeber: Ev.-luth. Kirchengemeinde Eilbek Friedenskirche-Osterkirche, Friedenstraße 2, 22089 Hamburg

Die Ev.-luth. KG Eilbek Friedenskirche-Osterkirche ist eine Körperschaft Öffentlich-Rechtlich in der Ev. Kirche in Norddeutschland.

Sie wird vertreten durch den Kirchengemeinderat (Vorsitz Pastorin Jutta Jungnickel) Anschrift, wie oben.

Redaktion: Pastorin Jutta Jungnickel, Papenstraße 66, 22089 Hamburg, v.i.S.d.P, Renate Endrulat

Gestaltung, Layout: Renate Endrulat, Anzeigenverwaltung: Renate Endrulat

Fotos: Renate Endrulat, Uwe Kölln, Jutta Paul, epd Bild, GEP, Pixabay, Monatsspruchgrafiken: Spannring - Titelfoto: Pixabay

Auflage: 1.700 Exemplare

Druck: Gemeindebriefdruckerei

Der Gemeindebrief erscheint 3-monatlich und wird kostenfrei abgegeben.

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe 25. Juli 2017. Internet: [www.friedenskirche-osterkirche-eilbek.de](http://www.friedenskirche-osterkirche-eilbek.de)



*Liebe Leserinnen und liebe Leser,*

Pfingsten kennen wir alle. Wir haben schul- und arbeitsfrei. Aber nur die Hälfte der deutschen Bürger weiß, warum wir Pfingsten feiern. Zu diesem Ergebnis kommt eine repräsentative Umfrage. 16% glauben, dass an Pfingsten Jesus auferstanden sei, 10% setzen das Fest mit Maria Himmelfahrt gleich und 3% ordnen Pfingsten die Kreuzigung Jesu zu. 23% gaben sich in der Emnid-Umfrage völlig ahnungslos.

Nur 48% wussten, dass den Jüngern Jesu, laut dem Neuen Testament, an diesem Tag der Heilige Geist gesandt wurde. Sie konnten in mehreren Sprachen sprechen und erkannten den Missionsauftrag Jesu Christi, das Evangelium zu verbreiten. Daher wird Pfingsten auch als „Geburtstag der Kirche“ bezeichnet.

Geburtstage soll man feiern! Das werden wir am 4. Juni mit einem ganz besonderen Fest: „**Inspiraton für Hamburg**“! Dieses interkulturelle Pfingstfest

ist in diesem Jahr zu Gast in unserer Kirchengemeinde. Den Auftakt bildet ein internationaler, musikalischer Festgottesdienst um 11:00 Uhr in der Friedenskirche. In der Zeit von 12:30 Uhr bis 15:30 Uhr feiern wir auf dem Kirchplatz ein **Familienfest** mit internationalen Spezialitäten und einem Bühnenprogramm.

Am Pfingstmontag, den 5. Juni wird die Pastorin unserer Nachbargemeinde, der Versöhnungskirche, **Friedburg Gerlach**, mit einem **regionalen Festgottesdienst** in den wohlverdienten Ruhestand verabschiedet. Wir wünschen ihr Gottes Segen für ihren neuen Lebensabschnitt.

Knapp 14 Tage später, am 17. Juni findet das **Eilbeker Stadtteilstfest** im Jacobipark statt. In der Zeit von 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr sorgt ein buntes Bühnenprogramm für Unterhaltung und auch für das leibliche Wohl ist ausreichend gesorgt.

Eine Woche später, am 25. Juni, feiern die Eilbeker Ge-

meinden gemeinsam mit der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus um 10:00 Uhr den traditionellen **Stiftungsgottesdienst**, diesmal in der Friedenskirche.

Zu diesen und allen anderen Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein!

Wie geht es mit der **Gebäudesituation** weiter? Diese Frage hat natürlich nichts von ihrer Aktualität verloren! In der Zwischenzeit konnten bereits einige Dinge geklärt werden, andere bedürfen noch der Klärung. Lesen Sie dazu bitte Seite 6 dieser Gemeindebriefausgabe.

**Auf Reisen**  
 Neugierig bleiben auf das, was hinter der Abzweigung wartet: Gespannt auf mich selbst in der ungewohnten Landschaft. Gewiss, dass auch dort einer sein wird, der mich begleitet. Tina Willms

Starten Sie in eine wunderschöne und erholsame Sommer- und Ferienzeit und bleiben Sie von Gott behütet!

Ihre  
 Renate Endrulat



### Liebe Eilbekerinnen und Eilbeker,

„Kleine Fluchten“ so hieß ein Schweizer Film Ende der 70er Jahre. Darin fängt ein Knecht an mit einem Mofa die Welt und sein Leben zu entdecken. Sehr zum Erstaunen seiner Mitmenschen auf dem Hof. Dabei geht es hier nicht um eine Flucht, die vor Problemen wegläuft oder sie sogar negiert. Die Probleme können gelöst werden oder lösen sich selbst gerade durch die kleinen Fluchten. „Kleine Fluchten“, ich merke zunehmend, wie wichtig das auch in meinem Leben ist. Nicht, dass ich vor Aufgaben weglaufe, ich liebe die Menschen der Gemeinde und meinen Beruf. Aber „kleine Fluchten“ tragen dazu bei, Aufgaben erledigen zu können. Sie schaffen Abstand und lassen mich alles mal aus einem anderen Blickwinkel sehen. Zum Beispiel versuche ich konsequenter die Montage als meinen freien Tag zu gestalten. Ich fahre mit unserem Hund raus und mache einen langen Spaziergang. Das erfrischt und erdet mich. Danach kann ich mit frischer Kraft und manch-

mal auch mit neuen Ideen an meine Arbeit gehen.

„Kleine Fluchten“ sind seit einiger Zeit auch im Pastorenberuf institutionalisiert. Es gibt die Möglichkeit einer Sabbatzeit von drei Monaten. Im Kirchenkreis gibt es Pastorinnen und Pastoren, die in dieser Zeit in den Gemeinden zuverlässig vertreten. Von Oktober bis Dezember ist es für mich soweit. Ich mache Sabbatzeit. Ich werde neben der Rekreation auch im Bürgerhaus Wilhelmsburg hospitieren. Mich interessieren die dort für viele Projekte angesiedelte Bürgerbeteiligung und der Versuch, Menschen an Meinungsbildungsprozessen zu beteiligen, die sonst stumm blieben. Außerdem möchte ich nach 26 jähriger Berufspraxis den Advent für mich wieder neu entdecken, jenseits des Stresses von Adventsfeiern und Weihnachtsgottesdiensten. In dieser Zeit wird Pastorin Annette Sandig für die Gemeinde da sein.

„Kleine Fluchten“, was heißt das für Sie? Erlauben Sie sich kleine Auszeiten? Jetzt im Sommer werden bestimmt einige in Urlaub fahren und sich Kraft holen.



Für andere ist vielleicht ein Kaffeetrinken mit Freundinnen und Freunden so eine kleine Auszeit. Eine „kleine Flucht“ in den Wald oder an die Elbe ist bestimmt auch für den einen oder die andere möglich. Diese „kleinen Fluchten“ sind wichtig und bereichern das Leben. Sie ermöglichen im inneren Gleichgewicht zu bleiben. Schließlich hat Gott uns diese „kleinen Fluchten“ und Auszeiten ganz am Anfang in unsere Zeitrechnung geschrieben: Den siebten Tag segnete der Schöpfer – und ruhte. Dazu sind wir auch eingeladen.

Ihre  
Pastorin  
Jutta Jungnickel

## „Du siehst mich!“ Gottesdienst zum Abschluss des Kirchentages

am 28. Mai 2017 um 10:00 Uhr

in der St. Gertrud Kirche, Immenhof 10, 22087 Hamburg

Nachdem Menschen aus der Nachbargemeinde St. Gertrud bei uns am Gründonnerstag zu Gast waren, sind wir am 28. Mai zum Gottesdienst eingeladen. „Du siehst mich!“ Gottesdienst zum Abschluss des Kirchentages mit Pastorin Antje Grambow, am Sonntag, den 28. Mai um 10:00 Uhr in St. Gertrud.

Wer neugierig auf diesen bunten Ausschnitt unserer evangelischen Kirche ist oder einfach Lust hat, etwas Kirchentagsluft zu schnuppern, ohne selbst nach Berlin zu reisen, ist willkommen!

Pastorin Jutta Jungnickel



Deutscher Evangelischer  
Kirchentag Berlin – Wittenberg  
24. – 28. Mai 2017



# Du siehst mich

(1. Mose 16,13)



### Räumliche Veränderungen der Gemeinde

Im letzten Gemeindebrief musste die traurige Mitteilung gemacht werden, dass die Osterkirche und das Gemeindehaus in der Friedenstraße 2 zum 1. Juli 2017 aus der gemeindlichen Nutzung genommen und dem Kirchenkreis übergeben werden.

Damals konnten noch keine weiteren Aussagen gemacht werden. Seither wurden viele Gespräche geführt und es konnte Klarheit darüber entstehen, wie es erstmal weitergeht. Im Kirchenkreis wird jetzt mit Kompetenz und Feingefühl eine weitere Nutzung der Gebäude entwickelt. Das wird seine Zeit dauern.

In der Zwischenzeit können wir als Gemeinde die Osterkirche weiter für Gottesdienste, Andachten, Amtshandlungen und Konzerte nutzen. Allerdings mit der Einschränkung: eine neue Heizung wird es erst geben, wenn eine neue Nutzung feststeht. Darum wird die Nutzung der Osterkirche auf die Sommermonate beschränkt bleiben.

Im Gemeindehaus wird einzig der Kirchenladen einmal im Monat bis auf weiteres stattfinden. Das Kirchenbüro zieht zum 1. Juli in die Papenstraße 70 um.

Die meisten Gruppenveranstaltungen werden ab 1. Juli im Ruckteschell-Heim stattfinden. Im Einzelnen:

Bibelkreis und Hauskreis finden in der Bibliothek im Ruckteschell-Heim statt.

Der Freitagskreis trifft sich im Gemeinschaftsraum.

Zum Geburtstagkaffee wird in den Gemeinschaftsraum eingeladen.

Die Seniorengymnastik findet ab 1. Juli montags im Gemeinschaftsraum statt.

Die Damen des Häkelbündelclubs denken noch nach, ob sie ins Gemeindehaus in der Papenstraße umziehen oder sich in Zukunft privat treffen möchten.

Ab der Heizperiode wird es jeden Monat einen Gottesdienst mit Abendmahl im Andachtsraum/Gemeinschaftsraum des Ruckteschell-Heims geben.

Das monatliche Gemeindefrühstück muss etwas anders organisiert werden. Die Küche des Ruckteschell-Heims wird ein Frühstück in der Bibliothek bereitstellen. Dafür wird ein kleiner Kostenbeitrag erhoben werden, und es wird um eine Anmeldung im Kirchenbüro gebeten.

Damit wurde hoffentlich eine gute Regelung gefunden. Es wird weiterhin Treffpunkte für Menschen der Gemeinde in erreichbarer Nähe geben und vorerst weiter in der Osterkirche Gottesdienste, Gebete und Gesang geben.

Pastorin Jutta Jungnickel



## Stiftungsgottesdienst

*der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus am 25. Juni 2017  
um 10:00 Uhr in der Friedenskirche Eilbek*

Die Stiftung Eilbeker Gemeindehaus mit ihren Einrichtungen, Ruckteschell-Heim und Tilemann-Hort und die Kirche in Eilbek, Friedenskirche-Osterkirche und Versöhnungskirche, sind von Beginn an eng verbunden, und das schon seit fast 150 Jahren.

Diese Verbundenheit zeigen und feiern wir jedes Jahr bei dem und mit dem Stiftungsgottesdienst.

Dieses Jahr in der Friedenskirche am 25. Juni 2017 um 10:00 Uhr.  
Herzliche Einladung



Pastorin Jutta Jungnickel



Zuhause in Eilbek - Jung und Alt treffen sich in den Einrichtungen der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus

# ONE IN THE SPIRIT

Eph 2,18

IN-SPIRATION FÜR HAMBURG, Interkulturell, International

## INTERKULTURELLES PFINGSTFEST



**Pfingstsonntag, 4. Juni 2017**

**11.00 Uhr Gottesdienst**

**12.30 - 15.30 Uhr Familienfest**

**Ev.-Luth. Friedenskirche Eilbek,  
Papenstrasse 70 (Ritterstraße U1)**



Ev.-Luth. Kirchenkreis  
Hamburg-West/Südholstein  
Bildung



Evangelisch-Lutherischer  
Kirchenkreis Hamburg-Ost



Arbeitsstellen für Interkulturelle Kirche in den Ev.-Luth. Kirchenkreisen in Hamburg.  
Afrikanisches Zentrum Borgfelde, Indonesische Gemeinde PERKI Hamburg,  
Koreanische Gemeinde Hamburg.



## One in spirit – In-spiration Interkulturelles Pfingstfest in Eilbek am 4. Juni 2017, 11:00 Uhr bis 15:30 Uhr *in der Friedenskirche Eilbek*

In und um die Friedenskirche ist unsere Kirchengemeinde in diesem Jahr Gastgeberin für Christinnen und Christen aus aller Welt. Das Fest beginnt um 11:00 Uhr mit einem **Gottesdienst in vielen Sprachen und mit viel Musik.**



In der Zeit von 12:30 Uhr bis 15:30 Uhr feiern wir ein **Familienfest** zusammen auf dem Platz vor der Kirche mit internationalen Spezialitäten und einem Bühnenprogramm.

Beteiligt sind die Arbeitsstellen für Interkulturelle Kirche in den Ev.-luth. Kirchenkreisen Hamburg, das afrikanische Zentrum Borgfelde, die indonesische Gemeinde PERKI Hamburg und die koreanische Gemeinde Hamburg.  
Herzlich Willkommen!

Pastorin Jutta Jungnickel

### Schaukastengestalter/in gesucht!

Viele Jahre hat Birgit Franke mit Freude und Leidenschaft die Schaukästen unserer Gemeinde kreativ gestaltet. Nun geht sie in den wohlverdienten Ruhestand und wir suchen für diese schöne ehrenamtliche Tätigkeit eine/n oder mehrere Nachfolger\*Innen. Ein großer Bestand an Dekomaterial ist vorhanden.

Auf Ihre Rückmeldungen freut sich  
Renate Endrulat

<b>Was bieten wir</b>	Arbeitsmaterialien und Kostenerstattung, gemeinsames Überlegen der Themen, Übermittlung der anstehenden Termine, eigenständiges und kreatives Arbeiten, kostenlose Fortbildungen, freie Zeiteinteilung
<b>Zeitlicher Aufwand</b>	Je nach persönlichem Interesse und Themenwechsel 2-3 Stunden monatlich
<b>Erforderliche Fähigkeiten</b>	Zuverlässigkeit, Kreativität, selbstständiges Arbeiten
<b>Weiteres</b>	Die Tätigkeit ist auf drei Monate begrenzt, damit Sie ausprobieren können, ob Ihnen die Arbeit liegt. Eine anschließende Fortsetzung ist in Absprache natürlich möglich. Schön wäre es auch, wenn sich mehrere Interessenten melden, um eine Zusammenarbeit im Team zu ermöglichen.
<b>Bei Interesse und/oder Rückfragen wenden Sie sich bitte an:</b>	Renate Endrulat, Öffentlichkeitsarbeit Mail: <a href="mailto:r.endrulat@kirche-in-eilbek.de">r.endrulat@kirche-in-eilbek.de</a> mobil 0179 41 75 356

MONATSSPRUCH  
JUNI 2017

Man muss **Gott** mehr gehorchen  
als den **Menschen**.



## Runter vom Sofa ...hin zu Kultur und Natur!

Ich lade Sie ganz herzlich ein, sich einmal im Monat mit mir auf die Reise zu machen. Lassen Sie uns gemeinsam Dinge unternehmen, für die man allein nicht vom Sofa kommt.

Wir machen Ausflüge, kleinere und längere Fahrten, um unseren Horizont in Sachen Natur, Kultur und Spiritualität zu erweitern. Bitte melden Sie sich an! (Tel. 24 19 58 76) Diakonin Sigrid Paschen



**28. Juni**

### Elbphilharmonie und Hamburger Seemanns- mission

Von der kostenlos zugänglichen Aussichtsplattform der Elbphilharmonie hat man einen wunderbaren Blick auf den Hamburger Hafen. Den möchte ich mit Ihnen genießen! Anschlie-

ßend stärken wir uns mit einem Mittagessen in der Hamburger Seemannsmis- sion und werden uns etwas über ihre Geschichte und ihre Aufgaben berichten lassen.

Die Kosten für das Essen (max. 6,80 €) und den öf- fentlichen Nahverkehr trägt

jede/r selbst.

Damit ich das Essen vorbe- stellen kann, bitte ich um eine Anmeldung (Tel. 24 19 58 76) bis zum 20. Juni 2017.

Diakonin Sigrid Paschen

**Treffpunkt: 9:30 Uhr am  
Ruckteschell-Heim**  
Friedenstraße 4



Die Elbphilharmonie: ein neues Wahrzeichen Hamburgs und ein „Kulturdenkmal für alle“

Fotos: Renate Endrulat + Jutta Paul



## Mittwochsrunde

Beginn immer um 18:00 Uhr!

# Mittwochsrunde

Vorträge, Kultur, Gespräche und mehr

*lebendig*

*informativ*

Wir treffen uns zurzeit monatlich um **18:00 Uhr** im Gemeindesaal Papenstraße 70. Mit Klönen und einem kleinen Imbiss fangen wir an. Gegen 18:30 Uhr beginnen wir mit dem jeweiligen Abendthema, über das wir mit unseren Referenten ins Gespräch kommen wollen.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Sie sind herzlich eingeladen!

Ihr Freiwilligenforum Eilbek



**Die Mittwochsrunde beginnt um 18:00 Uhr!**

*Sie haben dadurch die Möglichkeit, das bis zu Beginn der Mittwochsrunde geöffnete Flohmarktcafé zu besuchen.*

## Eilbeker Gemeinde- frühstück

Starten Sie in die Woche mit einem herrlichen Frühstück in Gemeinschaft! Im Juni findet das Gemeindefrühstück noch, wie gewohnt, im Gemeindehaus Friedenstraße 2 statt. Alle Teilnehmer bringen eine Kleinigkeit für das Buffet mit. Kaffee und Tee werden bereitgestellt.

**Ab Juli 2017 zieht das Gemeindefrühstück in das Ruckteschell-Heim, Friedenstraße 4, um. Bitte bringen Sie dann keine Lebensmittel mehr mit.** Gegen Zahlung eines kleinen Kostenbeitrags bietet die Küche des Ruckteschell-Heims den Teilnehmern ein vielseitiges und leckeres Frühstückbuffet. **Wir bitten um vorherige Anmeldung im Kirchenbüro unter der Rufnummer 250 54 78.**

**Die nächsten Termine:**

**26. Juni 2017**

im Gemeindehaus  
Friedenstraße 2

**24. Juli + 28. August 2017**

im Ruckteschell-Heim,  
Friedenstraße 4

**jeweils um 9:00 Uhr**



**21. Juni**

**„... von gar nicht abschätzbarer Bedeutung“**

Frauen schreiben Reformationsgeschichte

Beim Wort „Reformation“ wird meist an den Reformator Martin Luther (1483-1546) und andere Männer gedacht.

Aber auch Frauen spielten und spielen bis in die heutige Zeit hinein eine spannende Rolle im Reformationsgeschehen.

**Diakonin Helga Westermann aus dem Fachbereich „Leben im Alter“**

wird uns das Leben und Wirken reformatorischer Frauen nahebringen, die auch hier bei uns in Hamburg ihre Spuren hinterließen.

Dabei knüpft sie an eine Wanderausstellung an, die im Frauenwerk der Nordkirche erarbeitet wurde und (leider nur) vom 23.4. – 14.5.2017 in der Hauptkirche St. Jacobi zu sehen war.

**19. Juli**

**Erich Kästner – ein Abend rund um den bekannten Autor und sein Werk**

Viele von uns kennen Erich Kästner vor allem durch seine Kinderbücher: „Das doppelte Lottchen“, „Emil und die Detektive“ oder auch „Das fliegende Klassenzimmer“ wurden in mehr als 100 Sprachen übersetzt und teils mehrfach verfilmt.

Dass er auch Bücher für Erwachsene schrieb und sich u.a. auch als Redakteur, Journalist und Kabarettist einen Namen machte, ist weniger bekannt.

Gemeinsam mit **Frau Renate von Gersum** lade ich Sie ein zu einem Abend rund um Erich Kästners Leben und Werk.

Und falls Sie selbst einen Text von Erich Kästner besonders mögen, dann bringen Sie ihn gerne mit!

**Diakonin Sigrid Paschen**

**Die Mittwochsrunde macht SOMMERPAUSE!**



**Wir sehen uns wieder mit einem interessanten Thema am Mittwoch, den 6. September 2017.**

**Ab September findet die Mittwochs-  
runde dann wieder im  
gewohnten Rhythmus  
14-täglich statt.**

## Freitagskreis

*jeden Freitag 15:00 Uhr -16:30 Uhr,*

*Gemeindehaus Friedenstraße 2*

**ab Juli im Ruckteschell-Heim, Friedenstraße 4**

02.06.2017	Grönland zwischen gestern und morgen (Fortsetzung des Vortrags) mit Lucie Bischoff
09.06.2017	England und die englische Lebensart mit Erika Wiede
16.06.2017	„Da Capo“ - G.P.H. Telemann als Kirchenmusiker in Hamburg mit Pastor Gerd Gierke
23.06.2017	„...von nicht abschätzbarer Bedeutung“ - Frauen schreiben Reformationsgeschichte, Eindrücke einer Ausstellung Teil 1 mit Pastorin Jutta Jungnickel
30.06.2017	Geschichten aus dem Leben mit Renate von Gersum
07.07.2017	Sommer in Stadt und Land mit Diakonin Sigrid Paschen
14.07.2017	Die Heilkraft der Farben mit Gisela Paus
21.07.2017	„Kleine Taschenlampe brenn...“ Die neue deutsche Welle und ihre Stars mit Renate Endrulat
28.07.2017	„Alterssorgen“ Betreuung privat oder amtlich? mit Pastor Gerd Gierke + Dipl. Theol. Thomas Stregge
04.08.2017	„...von nicht abschätzbarer Bedeutung“ - Frauen schreiben Reformationsgeschichte, Eindrücke einer Ausstellung Teil 2 mit Pastorin Jutta Jungnickel
11.08.2017	„Zwei Herzen im Dreivierteltakt“ Bekannte + beliebte Operetten- melodien mit Sopranistin Simone Umland - am Klavier Paul Baeyertz, Lesungen: David Endrulat
18.08.2017	Märchen der Welt mit Sabine Wagner-Riemann
25.08.2017	„Es war einmal...“ Märchen mit Petra Kahrs

## Gesprächskreis für Senioren „Erzähl mal“ im Gemeindehaus Papenstraße 70

Die nächsten Termine: Donnerstags jeweils 15:00 Uhr

08. Juni, 22. Juni, 29. Juni 2017, 13. Juli, 27. Juli 2017  
im August SOMMERPAUSE!



Es freuen sich auf angeregte Gespräche mit Ihnen

Pastorin Jutta Jungnickel + Diakonin Sigrid Paschen

» Die Liebe ist es, die über den eigenen Tellerrand  
hinausblickt und die Welt im Kleinen und Großen  
verändert.



TINA WILLMS

### **Spielenachmittag** *für Senioren*

Jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat treffen sich Seniorinnen und Senioren im Elisenzimmer im Gemeindehaus Papenstraße 70 zum Spielenachmittag. Zuerst gibt es eine gute Tasse Kaffee und leckeren, selbstgebackenen Kuchen und anschließend wird gespielt. Ob nun Brett- oder Kartenspiele, oder aber das bei den Senioren sehr beliebte Rummikub auf dem Programm stehen, Freude und Spaß sind garantiert! Übrigens sind natürlich auch Herren willkommen!

Christa Nowak und Team



**Die nächsten Termine:**

Foto: Renate Endrulat

**Donnerstags**

**01. Juni, 15. Juni, 06. Juli + 20. Juli 2017, im August SOMMERPAUSE!**

**jeweils 15:00 Uhr im Gemeindehaus Papenstraße 70, Eisenraum**

## Nachruf Dr. Gudrun Haase



Dr. Gudrun Haase

Wir haben Abschied genommen von Frau Dr. Gudrun Haase, die im Alter

von 61 Jahren gestorben ist. Sie war viele Jahre Mitglied des Kirchenvorstandes und hat die Geschicke der Gemeinde mit geleitet.

Durch ihre bescheidene und zurückhaltende Art hat sie unsere Gemeinde und das leitende Gremium mit geprägt. Auch nach ihrem Ausscheiden war sie der Friedenskirche sehr verbunden.

Ihre Liebe galt der Musik und dem Glauben an Jesus Christus. Dieser Glaube hat sie durch die schwere Zeit ihrer Krankheit getragen. Sie war sich sicher, dass sie in Gottes Hand geborgen ist und nach dem Tod sein wird. Gott schenke ihr das, was sie geglaubt hat. Unsere Gedanken sind mit der Familie.

Pastorin Jutta Jungnickel

## Neues aus dem Kirchengemeinderat



Diakonin Sigrig Paschen

Frau Iris Thielvoldt ist aus dem Kirchengemeinderat zurückgetreten. Wir bedanken uns sehr für ihr Engagement über viele Jahre. Sie hat die Gemeinde bereichert. Wir wünschen ihr für ihre Zukunft alles Gute und Gottes Segen.

In seiner Sitzung am 2. Mai hat der Kirchengemeinde-

rat unsere neue Diakonin Frau Sigrig Paschen nachgewählt. Wir wünschen Frau Paschen Geschick und Freude in der Mitgestaltung der Belange der Gemeinde.

Pastorin Jutta Jungnickel

## Sabbatzeit

Pastorin Jutta Jungnickel geht von 1. Oktober bis 31. Dezember 2017 in Sabbatzeit (siehe: Angedacht). Es vertritt sie in dieser Zeit Pastorin Annette Sandig. Sie wird sich im nächsten Gemeindebrief vorstellen.

Der Kirchengemeinderat  
der Friedenskirche-Osterkirche Eilbek



## Zwei Herzen im Dreivierteltakt

Freitag, 11. August 2017 um 15:30 Uhr im Ruckteschell-Heim

Die vielfältige Konzerttätigkeit der **Sopranistin Simone Umland** umfasst Oper, Operette, sowie Lied und auch Musical.



Simone Umland

Leider musste Frau Umland das geplante Konzert am 23. Dezember aus Krankheitsgründen absagen und der Ersatztermin am 17. März musste aufgrund der Absage aller Gemeinschaftsveranstaltungen im Heim ausfallen.

Fotos: Jutta Paul

Wir freuen uns, dass wir nun einen neuen Ersatztermin anbieten können.

Am Freitag, den 11. August 2017 präsentiert die zum Ensemble des Hamburger OPERNLOFTS gehörende Sängerin bekannte und beliebte Operettenmelodien.



Paul Baeyertz

Begleitet wird sie von **Paul Baeyertz** am Klavier. **David Endrulat** ergänzt die Veranstaltung mit der Lesung von sommerlichen Geschichten..

Renate Endrulat

Der Eintritt ist frei.



David Endrulat

MONATSSPRUCH  
JULI 2017

Ich bete darum, dass eure **Liebe**  
immer noch reicher werde an **Erkenntnis**  
und aller **Erfahrung**.

PHILIPPER 1,9

## Großes Reformations-Jubiläum in der HafenCity



Mit „Ahoi Martin“ begrüßt die Evangelische Kirche in Hamburg das **Nordkirchenschiff** nach seiner Tour entlang Norddeutschlands Küste und feiert am **Samstag, dem 29. Juli 2017 von 14:00 bis 21:00 Uhr, ein großes Reformationsfest in der HafenCity auf den Magellan-Terrassen und im Traditionsschiffhafen.**

**Programm: 14:00 Uhr Eröffnung durch Bischöfin Fehrs.** Danach Musikprogramm mit Kinderchor, kirchenmusikalischer Klassik, Blues, Gipsy und Gospel, sowie modernen Hip-Hop- und DJ-Interpretationen alter Lutherlieder. **Daniel Kaiser vom NDR und der Kabarettist Lutz von Rosenberg-Lipinsky moderieren und beleuchten Luther und die Reformation auf ihre Art.** Darüber hinaus: Open-Ship auf dem historischen Dreimaster, Reformationsquiz für helle Köpfe, Kinderprogramm mit Wasserbaustelle, Foodtrucks, JIM`s Cocktail-Bar und viele Überraschungen.

**Am Sonntag, dem 30. Juli, 11:00 Uhr Abschlussgottesdienst mit Bischöfin Fehrs und der Band des Jazzgottesdienstes auf den Magellan-Terrassen.**

# Das Service-Telefon der Kirche und Diakonie in und um Hamburg

Unter **040 30 620 300** können Anrufer das „Service - Telefon Kirche und Diakonie Hamburg“ erreichen. Wochentags von 8 bis 20 Uhr nehmen die Mitarbeiterinnen alle Fragen entgegen – ob es um Taufe geht, einen Kindergartenplatz oder einen Konzerttipp. Sie beantworten diese kompetent und freundlich oder leiten an die richtige Stelle weiter. Ziel ist es, die Erreichbarkeit von Kirche

und Diakonie in den beiden ev.-luth. Kirchenkreisen Hamburg-West/Südholstein und Hamburg-Ost zu verbessern.



### Kontakt

Simone Zander  
Leitung ServiceTelefon

Ev.-Luth.  
Kirchenkreisverband  
Hamburg  
Königstraße 54  
22767 Hamburg  
040/30 620-1015  
servicetelefon@  
kirche-hamburg.de



Mo bis Sa 11 – 18 Uhr · Mi 11 – 21 Uhr · So 11.30 – 15 Uhr

## BERATUNGS- UND SEELSORGEZENTRUM

HAUPTKIRCHE ST. PETRI 

**Persönliche Gespräche  
– ohne Anmeldung,  
anonym und kostenlos**

Bei der Petrikirche 3  
20095 Hamburg  
Tel. 040 / 32 50 38 70  
bsz@sankt-petri.de  
www.bsz-hamburg.de



**Aufruf zu Friedensgebeten in allen Kirchen in Norddeutschland am 7. Juli 2017**

# global.gerecht.gestalten.

**Kirchliches Bündnis  
zum G20-Gipfel**

Der G20-Gipfel am 7. und 8. Juli in Hamburg berührt viele große Zukunftsthemen der Menschheit: die Frage nach der Gerechtigkeit in der Einen Welt, nach der Bewahrung der Schöpfung, nach Wegen zum Frieden.

Diese Fragen müssen von Menschen beantwortet werden – doch ohne Gottes Hilfe wird uns das kaum gelingen. **Deswegen laden wir in unserer Gemeinde am Freitag, den 7. Juli um 18:00 Uhr in die Friedenskirche ein, den G20-Gipfel mit 21 Glockenschlägen und einer 21-minütigen Friedensandacht zu begleiten.**

Die Zahl 21 erinnert daran, dass am Verhandlungstisch der G20 wichtige Stimmen vor allem aus dem globalen Süden fehlen und an den Entscheidungen nicht beteiligt sind. Damit wollen wir als Christinnen und Christen in der Nordkirche unsere Stimmen sichtbar und hörbar machen. Mit der gemeinsamen Friedensandacht bringen wir unsere Sorgen und Hoffnungen vor Gott und wollen zu den Themen des G20 Gipfels ins Gespräch kommen.



**Friedensgebete**  
**Jeden Mittwochabend**  
*um 18:00 Uhr*  
*in der Friedenskirche*  
*vom 7. Juni bis 19. Juli 2017*  
*mit Uta Ahrendtsen*





## **Eilbeker Stadtteilstfest**

*am Samstag, 17. Juni 2017 im Jacobipark*

*13:00 Uhr - 18:00 Uhr*

Von 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr herrscht wieder buntes Treiben im Jacobipark.



Eilbeker Institutionen, Schulen, Kindergärten, Sportvereine, Parteien, unsere Kirchengemeinden, sowie die Stiftung Eilbeker Gemeindehaus stellen sich beim Eilbeker Stadtteilstfest vor.

Ein buntes Bühnenprogramm sorgt für Unterhaltung und die Eilbeker dürfen sich wieder auf eine Vielfalt der kulinarischen Angebote freuen.

Unser Gospelchor „The Ileback Singers“ unter der Leitung von Kirchenmusiker Paul Baeyertz wird zusammen mit Pastorin Jutta Jungnickel und Leonhard Baumert, dem Leiter der Eilbeker Stadtteilgespräche um 13:00 Uhr auf der Bühne das Stadtteilstfest eröffnen.



Die „Kirche in Eilbek“ präsentiert sich, wie in den vergangenen Jahren, wieder an einem gemeinsamen Stand mit dem Ruckteschell-Heim. Sie finden uns in der Höhe des Stiftersteins.

Renate Endrulat



## Schnäppchenjäger aufgepasst!

### Flohmarktcafé

Seit mehr als 17 Jahren besteht das beliebte Flohmarktcafé der Ev.-luth. Kirchengemeinde Eilbek Friedenskirche-Osterkirche im Gemeindehaus Papenstraße 70. Das Café ist ein Ort der Begegnung, an dem man sich in netter Atmosphäre mit Freunden und Bekannten verabreden und mit Menschen aus dem Stadtteil ins Gespräch kommen kann.



Freundliche, ehrenamtlich tätige Damen und Herren räumen und sortieren, beraten und verkaufen Dinge, die Menschen für den Flohmarktverkauf gespendet haben. Um das Angebot noch attraktiver zu gestalten, bietet das Team des Flohmarktcafés in den Sommermonaten seinen Besuchern und Kunden ganz besondere Aktionen an. Achten Sie bitte auf die Aushänge! Zu den Öffnungszeiten nimmt das engagierte Team gerne gebrauchte, saubere und heile Damen- und Herrenbekleidung, Schuhe, Bett- und Tischwäsche, Bücher, CDs, DVDs, Geschirr, Gläser, Dekoartikel und dergleichen an. Ausgeschlossen von der Annahme sind Elektroartikel.

Das Eilbeker Flohmarktcafé ist geöffnet: Dienstag, Mittwoch 15:00 Uhr bis 18:00

Uhr und Donnerstag 9:30 Uhr bis 12:00 Uhr + 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr.  
Im August SOMMERPAUSE.

### Kirchenladen

Einmal im Monat bietet die Gemeinde am Donnerstag einen besonderen Akzent: Dann verwandelt sich das Gemeindehaus in der Friedenstraße 2 in einen höchst lebendigen Ort. Hunderte von Menschen strömen herein und heraus, und das Ganze nennt sich „Kirchenladen“.

Dazu gibt es im großen Saal duftenden Kaffee und selbstgebackenen Kuchen in lebendiger und gemütlicher Atmosphäre. Freuen Sie sich auf fröhliche Begegnungen und die Gelegenheit ein gutes Schnäppchen nachhause zu tragen!



Öffnungszeiten des Kirchenladens: 1. Donnerstag im Monat 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr im Gemeindehaus Friedenstraße 2. Im Juli + August SOMMERPAUSE.

**NEU: Annahme von Flohmarktspenden in der Friedenstraße 2: Nur mittwochs in der Zeit von 11:00 Uhr bis 14:00 Uhr!**

Die Erlöse der beiden Flohmarktverkaufsstellen kommen der Gemeindegemeinschaft zugute.

Renate Endrulat



# Gottesdienste in der Region Eilbek

Juni - Juli 2017

Datum	Friedenskirche	Osterkirche	Versöhnungs- kirche
So. 04.06. Pfingsten	11:00 Uhr One in spirit – In-spiration Interkulturelles Pfingstfest in Eilbek (regional) Pastorin Jutta Jungnickel		
Mo. 05.06. Pfingst- montag			14:00 Uhr regionaler Verabschiedungs- gottesdienst Pastorin Friedburg Gerlach Pröpstin Astrid Kleist, Pastorin Jutta Jung- nickel
So. 11.06. Trinitatis	10:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst Pastorin Jutta Jungnickel		10:00 Uhr Lektor Eckhard Northoff 19:00 Uhr VertretungspastorIn
So.18.06. 1.Stg.n. Trinitatis		10:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst Pastor Wolfgang Voigt	10:00 Uhr Prädikantin Imke Diermann
So.25.06. 2.Stg.n. Trinitatis	10:00 Uhr Stiftungsgottes- dienst der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus Pastorin Jutta Jungnickel		10:00 Uhr Pastor em. Dr. Steffen 11:30 Uhr Pastor em. Pikora und Team
So.02.07. 3.Stg.n. Trinitatis		10:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst Pastorin Jutta Jungnickel	10:00 Uhr Pastor em. Gerd Gierke
So.09.07. 4.Stg.n. Trinitatis	10:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst Pastor Wolfgang Voigt		10:00 Uhr Prädikantin Imke Diermann 19:00 Uhr Pastor em. Dr. Steffen
So.16.07. 5.Stg.n. Trinitatis		10:00 Uhr Predigtgottesdienst mit Konfirmandentaufen Pastorin Jutta Jungnickel	10:00 Uhr VertretungspastorIn

**Sonntags** Kirchenkaffee in der Friedenskirche!

**Samstags** 18:00 Uhr Wochenschlussandacht in der Osterkirche bzw. im Gemeindehaus

Abendmahl mit Saft



## Gottesdienste in der Region Eilbek

Juli - August 2017

Datum	Friedenskirche	Osterkirche	Versöhnungs- kirche
So. 23.07. 6.Stg.n. Trinitatis	10:00 Uhr <b>Predigtgottesdienst</b> Pastorin Jutta Jungnickel		10:00 Uhr Prädikantin Imke Diermann
So. 30.07. 7.Stg.n. Trinitatis		10:00 Uhr <b>Predigtgottesdienst</b> Pastorin Jutta Jungnickel	10:00 Uhr Lektor Eckhard Northoff
So. 06.08. 8.Stg.n. Trinitatis		10:00 Uhr <b>Abendmahlsgottesdienst</b> Pastorin Jutta Jungnickel	10:00 Uhr VertretungspastorIn
So.13.08. 9.Stg.n. Trinitatis	10:00 Uhr <b>Abendmahlsgottesdienst</b> Pastorin Birgit Feilcke		10:00 Uhr Lektor Eckhard Northoff
So. 20.08 10.Stg.n. Trinitatis		10:00 Uhr <b>Abendmahlsgottesdienst</b> Pastor Ralf Brinkmann	10:00 Uhr Pastor em. Möller
So.27.08. 11.Stg.n. Trinitatis	10:00 Uhr <b>Predigtgottesdienst</b> Pastor Wolfgang Voigt		10:00 Uhr Prädikantin Imke Diermann

Die Gottesdienste, Konzerte und Veranstaltungen finden in den Sommermonaten bei entsprechend warmen Temperaturen in der Osterkirche statt, ansonsten im Gemeindesaal Friedenstraße 2.

Foto: Kristina Bösenberg-Hanisch



Pastorin Friedburg Gerlach

**Pastorin Friedburg Gerlach** geht nach 17 Jahren Tätigkeit in unserer Nachbargemeinde, der Versöhnungskirche, in den wohlverdienten Ruhestand. **Der regionale Abschiedsgottesdienst findet statt am 5. Juni um 14:00 Uhr in der Versöhnungskirche, Eilbektal 33** mit Pastorin Friedburg Gerlach, Pröpstin Astrid Kleist und Pastorin Jutta Jungnickel

**Sonntags** Kirchenkaffee in der Friedenskirche!

**Samstags** 18:00 Uhr Wochenschlussandacht in der Osterkirche bzw. im Gemeindehaus

Abendmahl mit Saft



## Anmeldung zum neuen Konfirmandenkurs

*am 8. Juni 2017 um 18:00 Uhr*

Jugendliche, die in der siebten Klasse oder 12 Jahre alt sind können zum neuen Konfirmandenkurs angemeldet werden.

**Donnerstag, 8. Juni 2017 um 18:00 Uhr im Gemeindehaus Papenstraße 70, Erdgeschoss, Elisenraum.**



Der Unterricht findet dann nach den Sommerferien donnerstags 17:15 Uhr alle zwei Wochen statt. Eine einwöchige Freizeit, in Zusammenarbeit mit der St. Gertrud Gemeinde, Winterhude - Uhlenhorst, ist **verpflichtender** Teil des Konfirmandenkurses. Diese findet in den Mai-Ferien 6. bis 12. Mai 2018 statt. Die Konfirmation feiern wir dann im Frühjahr 2019 in der Friedenskirche.

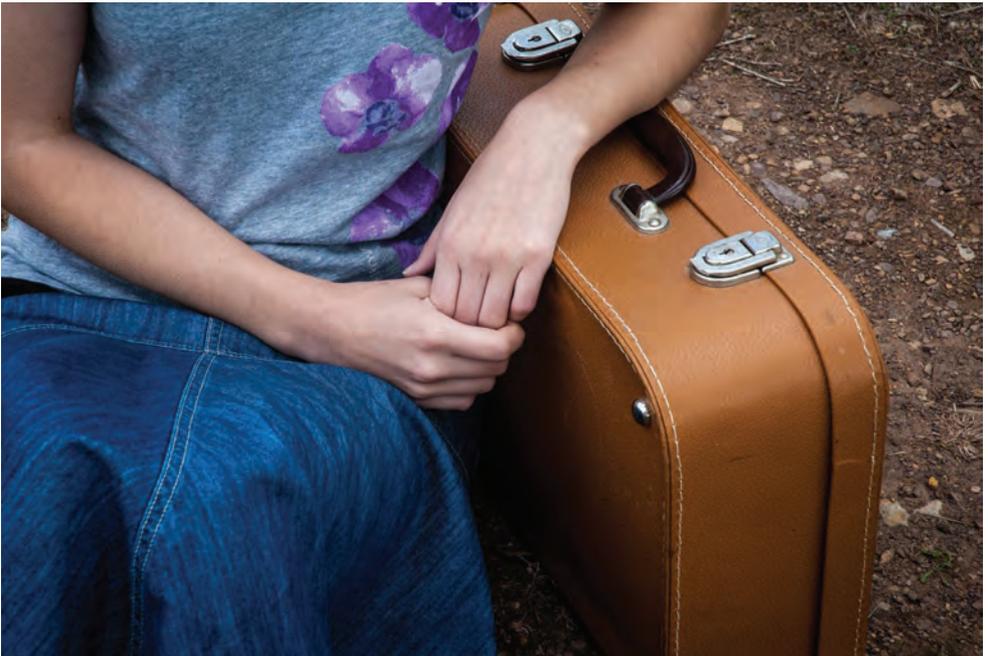
Zur Anmeldung bitte Geburtsurkunde und falls vorhanden Taufurkunde mitbringen. Bei der Anmeldung gibt es weitere Informationen.

Für Fragen steht Ihnen Pastorin Jutta Jungnickel zur Verfügung.



## Konfirmandenreise

Die Konfirmandinnen und Konfirmanden, die nächstes Jahr konfirmiert werden, brechen zu ihrer Konfirmandenreise auf. Diese Reise ist wichtiger Bestandteil des Konzeptes. Neben den Treffen alle zwei Wochen wird auf dieser Reise Zeit sein, wichtige Themen des Glaubens ausführlich, ohne Zeitdruck und in entspannter Atmosphäre zu erarbeiten.



Außerdem ist Zeit für Gemeinschaftserlebnisse, spielen, singen, zusammen leben. Von 22. bis 28.5. 2017 sind wir zusammen mit den Konfirmanden der Gemeinde St. Gertrud, dem Diakon Marc Preissler, Pastorin Christine Cornelius und Pastorin Jutta Jungnickel im Jugendheim Lichtensee. Begleiten Sie uns mit guten Wünschen und Gedanken.

Pastorin Jutta Jungnickel



# Äktschensamstag für Kids mit Frühstück

im kleinern Gemeindesaal der Versöhnungskirche, Eilbektal 33  
macht Sommerpause und startet wieder im  
September 2017! Wir wünschen Euch schöne Ferien!



Ansprechpartner: Michael Turkat (Tel.: 04121-5830)

## MINA & Freunde



## Kirchenküken

### *Eltern - Kindergruppe (Kinder von 0 - 6 Jahre)*

Einmal im Monat, am letzten Freitag, treffen sich Eltern und Kinder zu den Kirchenküken. Eine schöne Gruppe hat sich schon zusammengefunden und sie ist immer offen für „Neue“. Die Kinder sind zwischen 0 und 4 Jahre alt. Kleine Geschwister sind schon dabei. Die Kinder haben Gelegenheit zu spielen und zu toben und sich kennenzulernen. Die Eltern können sich auch unterhalten über Alltägliches und Besonderes. Auch Kaffee, Tee und Kekse gibt es. Pastorin Jungnickel begleitet das Treffen und erzählt kindgerecht eine Geschichte aus der Bibel. Lieder gehören auch immer dazu und runden den Nachmittag ab.



Herzlich eingeladen sind alle, die Lust haben, sich zu treffen.

**30. Juni, 28. Juli 2017,  
im August Sommerpause,  
29. September 2017  
jeweils 15:30 Uhr  
im Saal des Gemeindehauses  
Papenstraße 70.**



**FUNDUS THEATER**

**KINDER FORSCHUNG THEATER**

HASSELBRÖCKSTRASSE 25 22089 HAMBURG

TEL. 040.250 72-70 / FAX 040.250 72-26

POST@FUNDUS-THEATER.DE

WWW.FUNDUS-THEATER.DE

### **Niemand hat gesagt das Leben sei immer einfach ....** *Beratungsangebote im Gemeindehaus Papenstraße 70*

Im Privat- und Familienleben, im Beruf oder in der Nachbarschaft kann es schnell zu Streitigkeiten und Konflikten kommen. Oder schier unlösbare Probleme tauchen auf. Manchmal ist es zum Verzweifeln. Niemand hört einem zu, alles scheint unlösbar, Klärung ist nicht in Sicht.

Dabei wäre es ganz einfach: Im Stadtteil Eilbek bieten ehrenamtliche Beraterinnen und Berater Unterstützung an.



**Jeden ersten und dritten Mittwoch des Monats findet das systemische Beratungsangebot für Eltern mit Kindern, Jugendliche und Alleinstehende statt.**

Hierbei kann es um Erziehungsfragen, familiäre Probleme oder auch Schwierigkeiten in Fragen der Alltagsbewältigung gehen.

**Uhrzeit und genaues Datum der Termine nach Absprache unter 0176 - 83149367 (Herr Ackermann).**

**Jeden ersten Freitag von 17:00 Uhr bis 18:30 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung findet das Beratungsangebot zur Vermittlung in Konfliktfällen statt.**

Dieses Angebot umfasst berufliche Konflikte, partnerschaftliche Probleme, Nachbarschaftsstreitigkeiten, Erbschaftsangelegenheiten, Generationskonflikte, multikulturelle Probleme und alle anderen Dinge, über die man sich uneinig ist. Interessierte können unangemeldet vorbeikommen oder sich unter **0151-20594216** telefonisch anmelden.

Beide Beratungsangebote finden im Gemeindehaus der Ev.-luth. Kirchengemeinde Eilbek Friedenskirche-Osterkirche Papenstraße 70 (Elisenraum), 22089 Hamburg-Eilbek statt.

**Die Angebote sind kostenfrei.**

**Musikschule  
Achtel & Co.**

Sabine Wagner - Riemann  
Hammer Steindamm 62  
20535 Hamburg

Tel./Fax: 040 / 200 95 50  
Email: [post@musikschuleachtel.de](mailto:post@musikschuleachtel.de)

## Unsere Orgel braucht Hilfe

Durch unsere Spendenaufrufe und Aktionen sind bis jetzt insgesamt 10.000 Euro für die Sanierung unserer Führerorgel in der Friedenskirche zusammengekommen!

Darüber freuen wir uns sehr!

Ein ganz herzliches Dankeschön an alle, die mit Ihrer Spende dazu beigetragen haben.

Ca. 35.000 Euro wird die Sanierung der Orgel kosten, so der Orgelexperte der Nordkirche. Der Sachverständige hat sich in der Zwischenzeit einen Überblick über den Zustand und die Mängel der Orgel verschafft. Nun liegen die Angebote von verschiedenen Orgelbaufirmen vor und werden von dem Orgelsachverständigen geprüft. Nachdem der Experte unter Hinzuziehung unserer Kirchenmusiker, eine Empfehlung zur Auftragsvergabe abgegeben hat, wird der Kirchengemeinderat einen entsprechenden Beschluss fassen und dann den Auftrag erteilen.



Foto: Jutta Paul

### Info ORGEL

Im Jahr 1960 wurde die Führer-Orgel der Friedenskirche Eilbek eingeweiht. Das Instrument war Hamburgs erste Orgel des renomierten Orgelbauers Alfred Führer aus Wilhelmshaven.

Es dauert daher noch ein wenig, bis der ursprüngliche, wunderbare Klang dieses wertvollen Instruments wieder zu hören ist.

Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie die Orgelsanierung auch weiterhin mit einer Spende unterstützen würden.

Für Ihre Spendenbereitschaft bedanken wir uns von Herzen!

Renate Endrulat

### Spendenkonto

Haspa

IBAN: DE

31200505501239120445

BIC :HASPDEHHXXX

**Nicht vergessen!**

**Verwendungszweck:**

**„Orgelsanierung“**



### Konzert „Alte Musik“

*Samstag, 10. Juni 2017, 18:00 Uhr in der Versöhnungskirche*

Die Besucher dürfen sich auf Ensemblemusik vom Mittelalter bis zum Frühbarock freuen. Es werden auf unterschiedlichen Instrumenten Werke von Monteverdi, Schein, Holborne, Byrd u.a. musiziert.

**Mit dem Seidenfaden – Ensemble**

**Leitung: Michael Wendel (Gießen)**

### Musik am Samstag in der Osterkirche

*Beginn immer um 18:15 Uhr!*

#### 24. Juni

Zum 250. Todestag von Georg Ph. Telemann erklingen Werke von Telemann, Froberger, Pepusch u.a.

**Ensemble „con flauto“**



Foto: Anne Feldhusen

#### 22. Juli

J.S. Bach: „Gelobt sei der Herr“ (BWV 129), Sonate g-Moll, Partita c-Moll  
L.v. Beethoven: aus den Gellert-Liedern  
Theodor Blumer: „Aus dem Pflanzenreich“  
Jacques Ibert: aus „Histoires“  
Gabriel Faure: Fantasie op. 79

**Helga Mayer-Lindenberg, Alt**  
**Anke Möller, Flöte**  
**Fritz Mayer-Lindenberg, Klavier**

#### 26. August

W.A. Mozart: Sonate A-Dur, KV 331  
Domenico Scarlatti: Vier Sonaten  
Igor Strawinsky: Serenade in A  
Nikos Skalkottas: Berceuse und Tango

**Paul Baeyertz, Klavier**

**Bei den Konzerten ist der Eintritt frei.  
Spenden sind jedoch willkommen.**



## Lied des Monats

Im **Juni** singen wir als Lied des Monats „**Atme in uns, Heiliger Geist**“.

Die Grazer Theologen Thomas Csanady und Roger Ibounigg haben es aus dem Liedergut des französischen Emmanuel-Gemeindes übersetzt. Es steht im Plus-Buch unter der Nummer 37.

Im **Juli** singen wir aus dem Evangelischen Gesangs-

buch Nr 277, „**Herr, deine Güte reicht, so weit der Himmel ist**“.

Der Text ist dem 36. Psalm entnommen.

Manche Klassiker des Gesangbuchs sind so selbstverständlich geworden, dass man sie nur selten singt.

So ist es es mit EG 155, „**Herr Jesu Christ, dich**

**zu uns wend**“, das wir im **August** auffrischen!

Auf das gemeinsame Singen mit Ihnen freut sich

Ihr Paul Baeyertz

## Sommergedanken

Ein warmer Wind weht durchs Haar,  
ich spüre den Sand zwischen meinen Zehen,  
gedankenverloren segle ich auf den sanften  
Wellen durch die Welt:  
Sommerfreundliche Gesichter lächeln mich an.

NYREE HECKMANN



## BESTATTUNGEN H.WITT

22089 Hamburg  
Wandsbeker Chaussee 172 B

☎ 040/ 20 12 15  
☎ 040/ 55 44 08 50

21279 Hollenstedt  
Am Wieh 4

☎ 04165/ 80 270

21244 Buchholz/ Sprötze  
Unter den Linden 4

☎ 04186/ 81 11  
☎ 04181/ 923 0 932

Wraage-Witt Bestattungen

☎ 040/ 713 15 04

[www.witt-bestattungen.de](http://www.witt-bestattungen.de)

### Wir sind Tag und Nacht für Sie da

Beratung im Trauerfall - Hausbesuch  
Erd- und Feuerbestattungen auf allen Friedhöfen  
in Hamburg und in Niedersachsen  
See- und anonyme Bestattungen  
Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten  
Überführungen im In- und Ausland  
Erledigung aller Formalitäten  
Trauerdrucksachen  
Lasergravierte Grabsteine



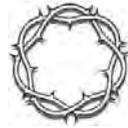
## SIE SIND GERN EVANGELISCH. WARUM?

Ich bin als Jugendlicher in meiner Gemeinde auf einen Pfarrer gestoßen, der mich mit seinen Predigten erreicht hat. Sie hatten immer aktuelle Bezüge und brachten mich auf neue Gedanken. Ich habe immer etwas aus dem Gottesdienst mitgenommen! Rückblickend ist das eine wichtige Erfahrung. Ich mag die evangelische Kirche, weil sie solche Pfarrerinnen und Pfarrer hat.

Christopher Posch, Anwalt und RTL-Moderator, ist ehrenamtlicher Botschafter der evangelischen Kirche für das Reformationsjubiläum 2017.

## Bestattungshaus

Michael Fritzen



**040 · 67 38 09 85**

Tag & Nacht in guten Händen

Hansaplatz 8\* · 20099 Hamburg  
\*ehemals Papenstraße 121, 22089 Hamburg  
[www.bestattungshausmichaelfritzen.de](http://www.bestattungshausmichaelfritzen.de)



**HIRSCHBERG**  
UMZÜGE & TRANSPORTE e.K.

[www.hamburger-umzug.de](http://www.hamburger-umzug.de)

- Möbeltransporte
- Nah und Fern
- Möbelmontagen
- Packarbeiten
- Entrümpelungen
- Haushaltsauflösungen
- Kartons und Zubehör
- Einlagerungen
- günstig + kurzfristig
- auch am Wochenende
- kostenfreies Angebot
- hanseatisch gründlich

**Umzüge - perfekt für Ihren Anspruch**

Umzugszubehör Verleih- Verkauf

**Tel. 040 - 209 77 164**

- private Umzüge
- Behördenabrechnung

Hirschberg Umzüge • Wandsbeker Ch. 116 • 22089 Hamburg  
Fax 040 - 288 00 996 • Notruf 0177 - 20 524 20

## Bibelgesprächskreis

im Ruckteschell-Heim, Friedenstraße 4, immer um 19:00 Uhr

Termine Juni - Juli 2017 -  
im August SOMMERPAUSE

7. Juni, 21. Juni, 5. Juli, 19. Juli  
und 6. September 2017



Foto: Pixabay



**Diakonie pflegt**

Gott sei Dank,  
hier zählt  
der Mensch

Auch ganz in Ihrer Nähe in einer von über  
80 Pflege-Einrichtungen der Diakonie in Hamburg

Wir beraten Sie gerne persönlich, jeden Tag, rund um die Uhr  
und kostenlos.

[www.pflege-und-diakonie.de](http://www.pflege-und-diakonie.de)  
Service-Telefon 0800-011 33 33

Bei uns finden Sie sofort aktuelle freie Plätze im Seniorenheim,  
in der Kurzzeitpflege oder Pflegedienste, Tagespflege-Einrichtungen.



„Mit Gott die Schulbank drücken“

## Schulanfängergottesdienst

am Montag, 4. September 2017 um 17:00 Uhr  
in der Friedenskirche



Mit Gottes Segen in einen neuen Lebensanschnitt gehen, das tut gut. Kinder machen einen neuen Schritt auf ihrem Lebensweg, wenn sie in die Schule kommen. Im Gottesdienst für Schulanfänger schicken wir sie mit allen guten Wünschen auf diesen Weg. Am **Montag, den 4. September 2017 um 17:00 Uhr** laden wir Kinder, Eltern, Geschwister, Großeltern, Paten und alle, die mit den Kindern verbunden sind in die **Friedenskirche** ein.

Es tut gut für die Kinder und die Eltern, zu wissen, dass Gott mit uns ist auf allen Wegen.

Pastorin Jutta Jungnickel

## Fachkräfte gesucht!

Die Diakonie hat eine groß angelegte Kampagne zur Gewinnung von Fachkräften für die Pflege gestartet. Die Mitarbeiter selbst stellen die Vorteile dar, die die Diakonie als attraktiver Arbeitgeber bietet.



**Diakonie pflegt**

»Hier habe ich die Chance, mich weiter zu entwickeln.«

Andreas Dittmann-Mainholz, 53, Pflegefachkraft

Beste Perspektiven für Fachkräfte in der Altenpflege. **Jetzt bewerben!**

**Mehr als Pflege. Diakonie.**  
[www.pflege-jobs.hamburg](http://www.pflege-jobs.hamburg)

Tarifliche Bezahlung (sonst selten) finden sich neben guten beruflichen Chancen, persönlicher Wertschätzung und individuellen Arbeitsbedingungen wieder.

Es ist kaum verständlich, warum so viele Pflegekräfte unter stark belastenden Arbeitsbedingungen ausharren und sich nicht umsehen nach einem neuen Arbeitgeber. Hier sollen Anreize gesetzt werden. Mit dabei ist unser Wundtherapeut Andreas Dittmann –Mainholz.

Ihr Diakon Hans-Jürgen Rubarth,  
Hauspflegestation



*kompetent, flexibel, gemeinnützig*

## Hauspflegestation

Barmbek-Uhlenhorst, Eilbek und Winterhude

**Beratung, Hilfe und Pflege**  
**Einfach anrufen, wir kommen sofort**

# Tel. 227 21 50

Humboldtstraße 104  
22083 Hamburg  
[www.hauspflegestation.de](http://www.hauspflegestation.de)

Mo. - Do. 08:00 bis 17:00 Uhr  
Fr. 08:00 bis 15:30 Uhr

Eine Mitgliedseinrichtung des Diakonischen Werkes in Hamburg



Unsere Pflegequalität ist geprüft!



## In folgenden Geschäften, Praxen und Institutionen liegt unser Gemeindebrief für Sie zur Mitnahme bereit:

### **Eilbeker Weg**

Clasen Bestattungen

### **Friedenstraße**

Fußpflegepraxis  
Elke Wyrowski

### **Friedrichsberger Straße**

Frisurenstudio Eilbek

### **Hammer Steindamm**

Buchhandlung Seitenweise  
Musikschule Achtel & Co.

### **Hasselbrookstraße**

Fundus-Theater

### **Hirschgraben**

Snoopkraam

### **Landwehr**

Apothek am Landwehr-  
bahnhof

### **Lübecker Straße**

Haspa

### **Marienthaler Straße**

Helios Apotheke

### **Papenstraße**

Family Care - Ihre Ärzte  
Friseur Elke Matz

### **Ruckteschellweg**

Family Care - Ihre Ärzte

### **Wandsbeker Chaussee**

Alte Eilbeker Apotheke  
Bestattungen H. Witt  
Blumen Thiessen  
Café Rossio  
Damen Moden  
Ella Schacht  
Dr. Backhaus  
Dr. Blaschke  
Dr. Frühling  
Dr. Malek Gabsha  
Dr. Müller-Wolf  
Fahrrad Löwe  
Fischbratküche Eilbek  
Nordmeer  
Haspa, Ecke Kantstraße  
Hirschberg – Umzüge  
und Transporte  
Neue Eilbeker Apotheke  
Optiker Diepolder  
Optiker Fischer  
Schuster und Schlüsseldienst  
Pfützenreuther  
Town Reinigung  
Zahnärztin  
Dr. Krüger-Wilga  
Zahnärztin Thews  
Zentrum für ambulante  
Krankenpflege

Möchten Sie unseren  
Gemeindebrief  
bei sich auslegen?  
Melden Sie sich bitte im  
Kirchenbüro  
unter der Rufnummer  
250 54 78

**Reden hilft -  
wenn jemand zuhört  
e.V.  
Beratungsstelle  
für Eilbek-  
Hamm-Wandsbek  
im Elbschloss  
an der Bille  
20537 Hamburg**

kostenlose Klärungshilfe  
in seelischen und  
psychosozialen  
Konflikten  
Terminabsprachen  
wochentags in der Zeit  
von 10:00 bis 12:00 Uhr  
mit der Diplom-  
Psychologin  
Susanne-M. Thomass  
unter  
Mobil: 0151-50 93 87 84.

## Vorschau - Nacht der Kirchen 2017



Am **Samstag, 16. September 2017 von 18:00 Uhr bis 0:00 Uhr** erwartet Sie anlässlich der Hamburger **Nacht der Kirchen** ein vielseitiges Programm in der **Friedenskirche**. Mehr dazu erfahren Sie in der nächsten Gemeindebriefausgabe.

Foto: Jutta Paul

### **Spendenkonten der Gemeinde bei der Hamburger Sparkasse:**

Friedenskirche- Osterkirche: Konto

IBAN: DE 31200505501239120445 BIC :HASPDEHHXXX

### **Stiftung der Friedenskirche-Osterkirche "Kirche für Eilbek"**

Konto IBAN: DE 31200505501239120445 BIC :HASPDEHHXXX

Stichwort „Stiftung“

### **Spendenkonto des Fördervereins der Osterkirche bei der Evangelischen Bank:**

IBAN: DE72520604100006423698 BIC: GENODEF1EK1

Vorsitzender des Fördervereins der Osterkirche: Karl-Heinz Lehmann, Tel. 200 78 00

## Taufen

Aus datenschutzrechtlichen Gründen dürfen wir die Namen in der Online-Ausgabe nicht veröffentlichen!



## Bestattungen



Foto: Pixabay

### *Hinweis in eigener Sache*

Im Gemeindebrief der Ev.-luth. Kirchengemeinde Eilbek Friedenskirche-Osterkirche werden regelmäßig kirchliche Amtshandlungen (Taufen, Konfirmationen, kirchliche Trauungen und kirchliche Bestattungen) von Gemeindegliedern oder von Personen, die unsere Kirchen für Amtshandlungen aussuchen, veröffentlicht. Wenn Sie mit der Veröffentlichung Ihrer Daten nicht einverstanden sind, können Sie dem Kirchengemeinderat oder dem Pfarramt Ihren Widerspruch schriftlich mitteilen. Die Mitteilung muss rechtzeitig vor dem Redaktionsschluss am 25. Juli 2017 vorliegen, da ansonsten die Berücksichtigung des Widerspruchs nicht garantiert werden kann.

Ihr Kirchengemeinderat der Ev.-luth. KG Eilbek Friedenskirche-Osterkirche

### Gemeinsam Dasein für die Menschen in Eilbek

Zwischen der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus und den Kirchengemeinden Versöhnungskirche und Friedenskirche/Osterkirche gibt es eine sehr enge Verbindung.

Auf Initiative von Carlotta Sieveking, die sich um die vielen Kinder in Eilbek sorgte, die ohne kirchliche Unterrichtung lebten, wurde in der Friedensstraße 5 und 7 eine Kapelle gebaut, die 1874 eingeweiht wurde. Nach dem Bau der Friedenskirche wurde die Kapelle als Gemeindehaus genutzt. Sie war im Privatbesitz einiger Mäzene, die 1888 die Stiftung Eilbeker Gemeindehaus gründeten.

Die Kapelle wurde abgerissen und an ihrer Stelle wurde auf Initiative von Pastor Nicolai von Ruckteschell ein großes Gemeindehaus gebaut. Die Einweihung fand 1908 statt. Das geräumige Gemeindehaus bot Platz für viele Aktivitäten und wurde zum Brennpunkt des sozialen Lebens in Eilbek. Der große festliche Saal wurde auch genutzt, um Gottesdienste zu feiern. Die sich dort sammelnde Gemeinde zog später in die Versöhnungskirche ein, die zwischen 1916 und 1920 entstand.

Das Gemeindehaus wurde in den Bombennächten des Juli 1943 völlig zerstört und danach nicht wieder aufgebaut.

Aber das Band zwischen der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus und den Kirchengemeinden besteht bis heute. Die Kuratoriumsmitglieder der Stiftung kommen aus den beiden Kirchengemeinden. Ausdruck dieser Verbundenheit ist auch der jährlich stattfindende Stiftungsgottesdienst.

Wir laden Sie, liebe Leserinnen und Leser, ganz herzlich ein, mit uns und unseren beiden Einrichtungen Tilemann-Hort und Ruckteschell-Heim diesen Gottes-

dienst am 25. Juni um 10.00 Uhr in der Friedenskirche zu feiern.

Beim Stadtteilstfest am 17. Juni 2017 bieten die Kirchengemeinden und das Ruckteschell-Heim an einem gemeinsamen Stand Kaffee und Kuchen an. Der Tilemann-Hort ist mit einem eigenen Stand vertreten. Hier gibt es Informationen für Eltern und Spiel und Spaß für Kinder.

Die Stiftung Eilbeker Gemeindehaus begrüßt ganz herzlich die neue Diakonin für die regionale Arbeitsstelle „Leben im Alter“ in Eilbek. Wir wünschen Ihnen, liebe Frau Paschen, einen schönen Arbeitsstart und Gottes Segen für Ihr Wirken in Eilbek. Wir freuen uns sehr auf eine gute Zusammenarbeit mit Ihnen.

Herzliche Grüße  
Gabriele Swyter  
Vorstandsvorsitzende  
der Stiftung Eilbeker Gemeindehaus



## Neues aus



Der FRIENDS CUP Förderverein e.V. war in Eilbek unterwegs

Der FRIENDS CUP unterstützt seit dem letzten Jahr soziale Projekte in Hamburg. Spendengelder werden während eines Events gesammelt und dann einem sozialen Projekt zur Verfügung gestellt.

Und was hat das mit Eilbek zu tun?

Im März kämpften Britt Oldach und Kristin Müller aus dem Tilemann-Hort beim Beachvolleyball-Event in Dulsberg für die Erneuerung und Modernisierung eines 20 Jahre alten Hochplateaus aus Holz in der „Roten Gruppe“.

Neben viel Spaß beim Beachvolleyball erhielten die Erzieherinnen einen Scheck über einen Spendenbetrag von € 1.690,00 für ihr Projekt.

Wer mehr über den FRIENDS CUP Förderverein e.V., seine Events und Projekte erfahren möchte, kann sich im Internet unter [www.friendscup.de](http://www.friendscup.de) informieren.

Wer ein soziales Projekt kennt, das unterstützungswürdig ist, kann sich auch gerne bei mir melden. Ich werde mit einem Informationsstand auf unserem Stadtfest am 17. Juni zu finden sein.

Euer Yele

Wie immer wurde YELE beim Schreiben tatkräftig unterstützt von Uwe Becker.

YELE Grafik: Sebastian Kaminsky

MONATSSPRUCH  
AUGUST 2017

*Hilfe*  
Gottes **Hilfe** habe ich erfahren

*bis zum heutigen Tag und stehe nun hier  
und bin sein **Zeuge** bei Groß und Klein.*

APOSTELGESCHICHTE 26,22

### Flohmarkt-Café

*Gemeindehaus Papenstr. 70*

**Dienstag, Mittwoch von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr und Donnerstag von 9:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr** im EG des **Gemeindehauses Papenstraße 70**. Zu den Zeiten nehmen wir auch gerne Ihre Sachspenden entgegen. Keine Annahme von Elektroartikeln.

**IM AUGUST SOMMERPAUSE!**

*Zu Gast im Gemeindehaus*

### Kirchenladen

*Gemeindehaus Friedenstr. 2*

In der Regel jeden ersten Donnerstag im Monat, immer von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr.

**Der nächste Termin:**

**1. Juni 2017, Juli + August 2017  
SOMMERPAUSE**

**NEU: Annahme von Flohmarktspenden in der Friedenstraße 2: Nur mittwochs in der Zeit von 11:00 bis 14:00 Uhr!**

Friedenstraße 2 (bis Juni 2017) ab Juli 2017 Papenstraße 70

Montag	Guttempler-Gesprächsgruppe	Elisenraum 19:00 Uhr	Manfred Mende Tel. 668 45 52
Dienstag	Guttempler-Gemeinschaft	Elisenraum 18:30 Uhr	Michael Dehlsen-Sell Tel. 733 13 96

## Adressen aus der Nachbarschaft

### VERSÖHNUNGSKIRCHE

Kirchenbüro, Eilbektal 15  
Tel.: 20 14 80 Fax: 20 14 09  
Email:  
buero@versoehnungskirche-hamburg.de  
www.versoehnungskirche-hamburg.de

### „STIFTUNG EILBEKER GEMEINDEHAUS“

Ruckteschell-Heim, Friedenstraße 4  
Tel.: 209 88 0-0  
Einrichtungsleitung: Philipp Kobus  
Tel.: 209 88 0-13  
Pflegedienstleitung: Jens Wilke  
Tel.: 209 88 0-24  
Tilemann-Hort, Ritterstraße 29  
Einrichtungsleitung: Götz Rohowski  
Tel.: 20 22 60 11-13 oder Tel. 20 22 60 11 - 10  
www.stiftung-eilbeker-gemeindehaus.de

## Glaube im Gespräch

### Bibelstunde

dienstags 19:00 Uhr,  
Gemeindehaus Friedenstr. 2,  
Bibliothek **bis Juni 2017!**  
**ab Juli 2017** Ruckteschell-Heim, Bibliothek, Friedenstr. 4,  
Ansprechpartnerin: Ruth Madeheim, Tel. 250 54 78

### Bibelgesprächskreis

mittwochs, 14-täglich,  
19:00 Uhr Ruckteschell-Heim,  
Friedenstr. 4, Bibliothek

## Musik

### Eilbeker Kantorei

mittwochs, 19:30 Uhr  
Kleiner Gemeindesaal  
Eilbektal 33, Ansprechpartner:  
Michael Turkat,  
Tel. 041 21 / 58 30

### Gospelchor

donnerstags 19:30 Uhr,  
Gemeindehaus Papenstr.  
70, Ansprechpartner: Paul  
Baeyertz, Tel. 21 83 99

### Flötengruppe

montags, 14-täglich,  
19:30 Uhr,  
Gemeindehaus Papenstr 70,  
Ansprechpartnerin: Kazuko  
Tsunoda, Tel. 69 21 24 68

## Senioren

### Häkelbündelclub

mittwochs, 14:30 Uhr,  
Gemeindehaus Friedenstr. 2,  
Bibliothek **bis Juni 2017!**  
Ansprechpartnerin: Hilde  
Hammer, Tel. 250 54 78

### Senioren-gymnastik I

mittwochs, 10:30 Uhr,  
Gemeindehaus Papenstr. 70,  
Saal, Ansprechpartner: Gemein-  
debüro, Tel. 250 54 78

### Senioren-gymnastik II

mittwochs, 10:00 Uhr,  
Gemeindehaus Friedenstr. 2,  
Saal **bis Juni 2017**  
**ab Juli 2017 montags,**  
10:00 Uhr Ruckteschell-  
Heim, Gemeinschaftsraum,  
Ansprechpartner: Gemein-  
debüro, Tel. 250 54 78

### Freitagskreis

freitags, 15:00 Uhr  
Gemeindehaus Friedenstr. 2,  
Saal **bis Juni 2017**  
**ab Juli 2017** Ruckteschell-  
Heim, Gemeinschafts-  
raum, Ansprechpartnerin:  
Diakonin Sigrid Paschen Tel.  
24 19 58 76



### Gesprächskreis "Erzähl mal"

donnerstags, 14-täglich,  
15:00 Uhr,  
Gemeindehaus Papenstr. 70,  
Elisenraum,  
Ansprechpartnerin:  
Diakonin Sigrid Paschen Tel.  
24 19 58 76

### Hauskreis

Jeden 3. Montag im Monat,  
15:00 Uhr,  
Gemeindehaus Friedenstr. 2,  
Bibliothek **bis Juni 2017**  
**ab Juli 2017** Ruckteschell-  
Heim, Bibliothek,  
Friedenstr. 4  
Ansprechpartnerin: Ruth  
Madeheim, Tel. 250 54 78

### Spielesachmittag

Jeden 1. und 3. Donnerstag  
im Monat, 15:00 Uhr  
Gemeindehaus Papenstr. 70,  
Elisenraum  
Ansprechpartnerin: Christa  
Nowak, Tel. 250 64 26

### Sütterlinstube

montags, 10:00 - 12:00 Uhr  
Gemeindehaus Papenstr. 70,  
Elisenraum  
Ansprechpartnerin: Marlen  
Klotz, Tel. 20 65 49  
oder 0176 97617215

## KIRCHENGEBÄUDE

### Friedenskirche

Papenstraße 70

### Osterkirche

Wandsbeker Chaussee 192

## KIRCHENBÜRO

### Gemeindesekretärinnen

Gabriela Büthe und Jutta Paul

Friedenstraße 2, **ab Juli Papenstraße 70**

22089 Hamburg

Tel. 250 54 78 Fax 241 95 877

E-Mail

info@friedenskirche-osterkirche-eilbek.de

Öffnungszeiten

Mo., Mi., Do. + Fr. 09:30 Uhr bis 11:30 Uhr

Abendsprechstunde

Di. 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr

## PASTORIN

Jutta Jungnickel

Papenstraße 66, 22089 Hamburg

Tel. 63 67 48 70

E-Mail j.jungnickel@kirche-in-eilbek.de

## PASTOR - der Gemeinde für Gottesdienste zugeordnet

Wolfgang Voigt

Tel. 0151-12012201

E-Mail wolfgang.voigt@gmx.com

## ORGANIST

Paul Baeyertz

Papenstraße 70, 22089 Hamburg

Tel. 21 83 99

E-Mail p.baeyertz@kirche-in-eilbek.de



[www.friedenskirche-osterkirche-eilbek.de](http://www.friedenskirche-osterkirche-eilbek.de)



## KINDERGARTEN

Leitung Wiltrud Becker

Papenstraße 68, 22089 Hamburg

Tel. 250 61 38

E-Mail kth.friedenskirche-eilbek@eva-kita.de

## ÖFFENTLICHKEITSARBEIT

Renate Endrulat

Papenstraße 70, 22089 Hamburg

Tel. 97 07 25 66

Fax 97 07 25 68

mobil: 0179 41 75 356

E-Mail r.endrulat@kirche-in-eilbek.de

## "LEBEN IM ALTER"

### Arbeitsbereich der "Kirche in Eilbek"

Freiwilligenforum Eilbek

Diakonin Sigrid Paschen

Papenstraße 70, 22089 Hamburg

Tel. 24 19 58 76 und 28 57 52 13

Fax 97 07 25 68

E-Mail s.paschen@kirche-in-eilbek.de

freiwilligenforum@kirche-in-eilbek.de

Sprechzeit Freiwilligenforum Eilbek

Dienstags 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr

## KANTOR FÜR DIE REGION EILBEK

Michael Turkat

Eilbektal 15, 22089 Hamburg

Tel. 04121 - 58 30

E-Mail m.turkat@kirche-in-eilbek.de

Besuchen Sie uns auf

facebook

YouTube



Vortrag „Bleibe gesund - lebe lang - stirb schnell“ - Weltgebetstag 2017 Philippinen - Agapemaahl - Konfirmation 2017



**Begrüßung und Einführung in den Kirchengemeinderat  
von Diakonin Sigrîd Paschen am 13. Mai 2017  
in der Friedenskirche Eilbek**